

Предлог

На основу члана 40. тачка 69. Статута општине Кањижа („Службени лист општине Кањижа”, бр. 2/20- пречишћен текст), а у вези са чланом 34. Статута Образовно–културне установе „Снеса“ Кањижа, Скупштина општине Кањижа на седници одржаној __. _____ 2021. године, донела је

РЕШЕЊЕ О ДАВАЊУ САГЛАСНОСТИ НА ИЗВЕШТАЈ О РАДУ ОБРАЗОВНО-КУЛТУРНЕ УСТАНОВЕ „СНЕСА“ КАЊИЖА ЗА 2020. ГОДИНУ

I

Даје се сагласност на Извештај о раду Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа за 2020. годину, који је усвојио Управни одбор Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа на седници одржаној 24. фебруара 2021. године.

II

Ово Решење објавити у „Службеном листу општине Кањижа“.

Република Србија
Аутономна покрајина Војводина
Општина Кањижа
Скупштина општине Кањижа
Број: 02-51/2021-I
Дана: __. __. 2021. године
К а њ и ж а

Председник Скупштине општине
Роберт Лацко

Образложење

Предлагач: Управни одбор Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа

Правни основ: Статут општине Кањижа („Службени лист општине Кањижа”, бр. 2/20- пречишћен текст) Статут Образовно–културне установе „Снеса“ Кањижа

Разлог: Одредбама члана 40. тачка 69. Статута општине Кањижа („Службени лист општине Кањижа”, бр. 2/20- пречишћен текст) утврђено је да Скупштина општине разматра и усваја годишње извештаје о раду јавних предузећа, установа и других јавних служби чији је оснивач или већински власник општина.

Оснивач Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа је општина Кањижа. Одредбама Статута Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа утврђено је да управни одбор установе културе усваја годишњи извештај о раду и пословању установе. Управни одбор Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа на седници одржаној 24. фебруара 2021. године разматрао је Извештај о раду ове установе за 2020. годину и усвојио исти.

Надлежно радно тело скупштине општине разматрало је Извештај о раду Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа за 2020. годину и дало позитивно мишљење, а Општинско веће као предлагач аката које доноси скупштина општине утврдило је предлог решења о давању сагласности на Извештај о раду Образовно-културне установе „Снеса“ Кањижа за 2020. годину и доставило исти на даљи поступак Скупштини општине.

Ознака извршиоца и рок за извршење: Скупштина општине Кањижа – 7. седница

Извор средстава потребних за реализацију: Нису потребна средства за реализацију

OKU „CNESA” OMI



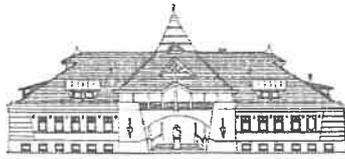
**IZVEŠTAJ O RADU– MUNKAJELENTÉS
2020**

IZVEŠTAJ O RADU ZA 2020. GODINU

Obrazovno-kulturna ustanova „Cnesa”

Kanjiža

Kanjiža, februar 2021.



I UVOD

Opštinska uprava je donela odluku o broju zaposlenih u našoj ustanovi, i to je 15 osoba – prošle godine je bilo 11 osoba na neodređeno vreme, 3 osoba na određeno vreme, od kojih je 2 zaposlenih zamenjivalo druge.

Obrazovno-kulturna ustanova „Cnesa“ svoju delatnost obavlja u okviru dve organizacione jedinice.

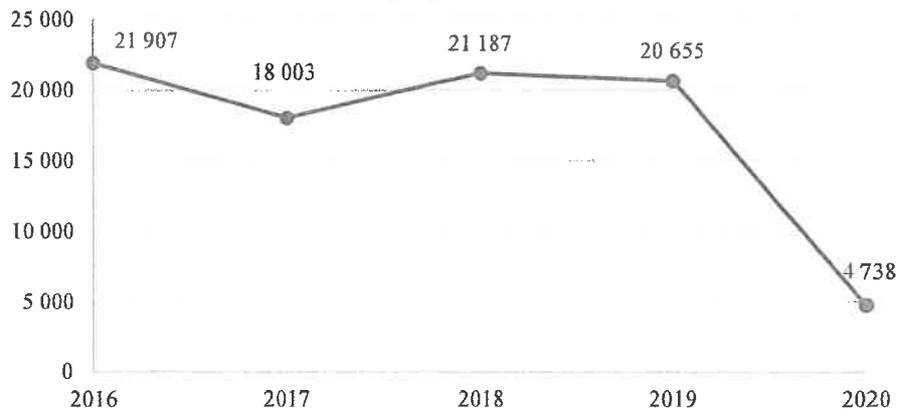
Dom umetnosti i Jedinica za obrazovanje odraslih su saradivali u realizaciji raznih programa i zahvaljujući toj saradnji postignuti su zadovoljavajući rezultati.

U Obrazovno-kulturnoj ustanovi „Cnesa“, u 2020. godini ukupno je bilo 4.738 posetilaca, na 88 održanih manifestacija (u 2019. godini je bilo 225, u 2018. godini je bilo 187, u 2017. godini je bilo 163). (U 2019. godini je bilo 20.655 posetilaca.)

Drastična promena je prouzrokovana pandemije Covid-19, vanrednog stanja, restrikcija u organizovanju manifestacija i mera zaštita.

Sledeća tabela prikazuje posećenost u poslednjih četiri godina:

**Broj posetilaca po godinama
2016-2020**



Pored svojih organizovanih manifestacija, pružanjem tehničkih i ostalih uslova, ustanova je bila domaćin raznih programa od strane 19 organizatora.

Renoviranja, javne nabavke

Iako je 2020. godina bila teška zbog pandemije, uspeli smo realizovati veća renoviranja, javne nabavke.

Na konkursu „Gradovi u fokusu“ od strane Ministarstva za kulturu i informisanje je Opštinska uprava uspešno konkurisala, i kao rezultat toga u Veliku salu Doma umetnosti je postavljeno 320 novih stolica, novi tepih, i takođe je renovirano osvetljenje stepenica.

Od starih 320 stolica 100 komada je odnešeno u objekte OŠ „Karas Karolina” u Horgošu i Malim Pijacama, i 200 komada u dom kulture Kulturno umetničkog društva „Adi Endre” Nova Crnja.

Pored 4 miliona dinara finansijske podrške Ministarstva, Opštinska uprava Kanjiže je obezbedila isti iznos za uspešnu realizaciju projekta. Navedene investicije su veliki korak prema opštinskoj politici kulture, kulturnog turizma i organizovanja manifestacija.

Što se tiče naše delatnosti i konkurisanja, drugi značajan rezultat je da smo u 2019. godini prvi put konkurisali kod Filmskog centra Srbije u okviru programa preddigitalizacije i dobili smo 1.500.000 dinara za novo bioskopsko platno i ugradnju novog audio sistema.

Uz navedeni projekat je kanjiška opštinska uprava obezbedila 320.000 dinara. Ugradnja opreme je bila realizovana početkom 2020. godine. Ovima novim sistemom smo dobili ugradno platno dimenzija 8x4 m, koje je mehanički pokretljivo, odgovara za 3D projekcije, a novi audio sistem pruža specijalni doživljaj za publiku.

Uticao Covid-19 na rad ustanove

Tokom vanrednog stanja se OKU „Cnesa” u potpunosti pridržavala mera za prevenciju širenja koronavirusa, poštovajući odluke i uredbu i rad se odvijao na osnovu njih.

Kada je bilo moguće, primenjivali smo rad na daljinu i delatnost smo obavljali na osnovu važećih propisa.

2020. godina nije bila produktivna što se tiče manifestacija, ali smo zato vršili administrativne, unutrašnje poslove, sastavljali smo dokumentaciju za konkurse, vršili sistematske i administrativne zadatke.

Učili smo

Naši zaposleni su bili prinuđeni da nauče i koriste razne aplikacije za videokomunikaciju radi obavljanja poslova i radi uspešne komunikacije sa poslovnim partnerima i publikom. Takođe je dobila veliki značaj upotreba raznih društvenih stranica kao jedini način komunikacije sa publikom (Facebook stranica, podela video snimaka, postavljanje obaveštenja, albuma i sl.). Ove novine će nam i u budućem biti od koristi.

Izdavanje prostorija

Opštinska uprava ima važeći ugovor sa autoškolom „Tisa-volan” i na osnovu njega se izdaje jedna kancelarija i jedna učionica koje se nalaze u jedinici za obrazovanje.

Počev od marta 2020. godine je jedna učionica bila obezbeđena za potrebe Opštinskog kriznog štaba: na šivaćim mašinama institucije su volonteri šili zaštitne maske za građana opštine. Kasnije su 4 mašine predate opštinskom Centru za socijalni rad gde se nastavilo šivenje maski.

Naši osnivači, Opština Kanjiža i Nacionalni savet mađarske nacionalne manjine takođe koristi naše prostorije.

II REALIZACIJA PROGRAMA U 2020. GODINI

IIA DOM UMETNOSTI

Rukovodilac: Erika Tornai Nadrljanski



Godišnji rad Doma umetnosti u 2020. godini smo uskladili sa predatim i od strane osnivača odobrenim planom rada, mada je na planove mnogo uticala pandemija 2020. godine.

Planirani i realizovani kulturni programi do marta 2020. godine su bili realizovani na osnovu budžeta opštine i sopstvenih prihoda OKU „Cnesa“.

Konkursi

Tokom godine je bila predata dokumentacija za 10 konkursa – kod vojvođanskih i mađarskih organizacija. Od tih deset smo na realizaciju dva projekta dobili podršku.

Konkurisali smo kod mađarske Fondacije „Bethlen Gábor“, kod Pokrajinskog sekretarijata za obrazovanje i kulturu, kao i kod Ministarstva kulture i Ministarstva državne uprave i lokalne uprave.

Pokrajinski sekretarijat za prosvetu je obezbedio finansijska sredstva u iznosu od 35.000 dinara za izradu i štampanje višejezičkih obrazaca. Kod istog sekretarijata – kao i u proteklim godinama – smo konkurisali za finansijska sredstva potrebna za organizaciju regionalnog kviza „Koliko se poznajemo?“, ali je taj konkurs bio poništen zbog pandemije.

U okviru konkursa za nacionalne manjine raspisan od strane Ministarstva državne uprave i lokalne uprave smo prošle godine dobili 393.000 dinara za organizovanje Takmičenja čitanja i tumačenja tekstova „Dr Pap Đerd“. Do krajnjeg smo se nadali da ćemo moći organizovati takmičenje u Domu umetnosti, ali je na kraju takmičenje bilo održano online.

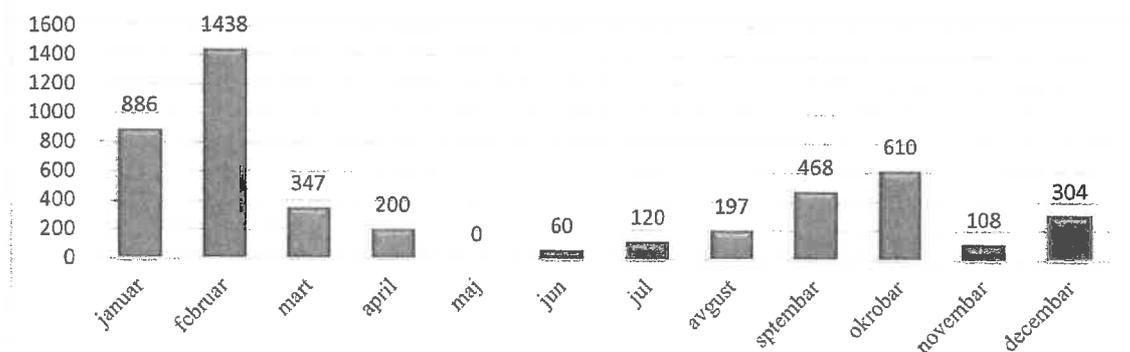
U 2020. godini smo svega 428.000 dinara uspeli dobiti na raznim konkursima.

Napomena: Na konkurs „Gradovi u fokusu“ od strane Ministarstva za kulturu i informisanje je naša opština konkurisala, ali je naša institucija aktivno učestvovala u realizaciji projekta, i kao rezultat toga od novčana sredstva u iznosu od 4 miliona dinara od ministarstva smo u Veliku salu Doma umetnosti postavili nove stolice i novi tepih.

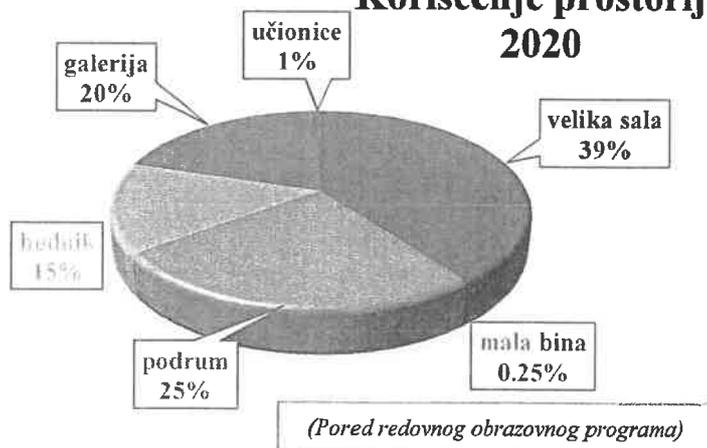
Posećenost

Na osnovu tabele posećenosti, u 2020. godini smo imali 4.738 posetilaca (u 2019. godini je bilo 20.655), na 88 programa (u 2019. godini je bilo 225 programa). Polovina programa je bila u sopstvenoj organizaciji, i većina je bila održana u Velikoj sali Doma umetnosti.

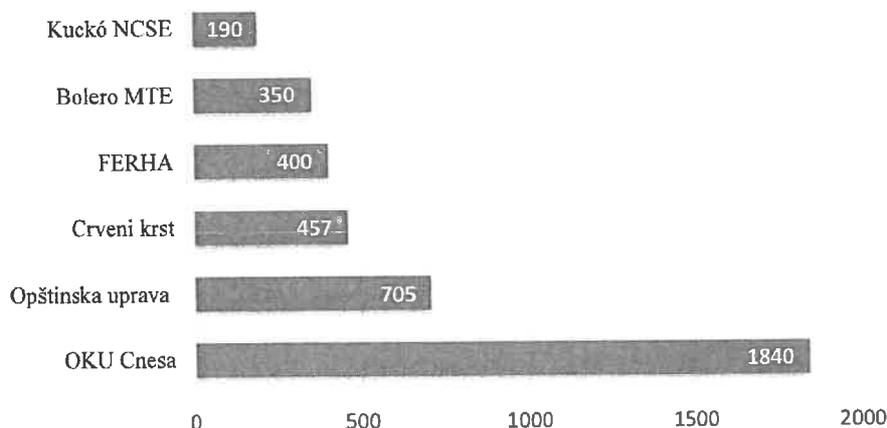
Broj posetilaca 2020



Korišćenje prostorija 2020



Organizatori programa - Broj posetilaca



Naši saradnici su članovi Komisije za organizaciju manifestacija od značaja za Opštinu Kanjižu i aktivno učestvuju u radu iste. (komemoracija 15. marta, Dan Sv. Stefana i Dan novog hleba, Dan opštine i sl.)

PROGRAMI U SOPSTVENOJ ORGANIZACIJI

Tu se podrazumevaju programi koji su u potpunosti organizovani i finansirani od strane naše ustanove.

Profesionalne pozorišne predstave

Za 2020. godinu je bilo planirano više pozorišnih predstava, ali smo jednu uspeli realizovati – sa velikim uspehom:

- Crni Petar, Narodno Pozorište Subotica, 11. februar 2020.

Predstave, večeri i ostali programi:

- Veče sa Tvrtkom Vujić 22. februar 2020.
- Takmičenje čitanja i tumačenja tekstova „Dr Pap Đerđ“ početkom decembra 2020. godine – online

PREDSTAVE I PROGRAMI U STRANOJ ORGANIZACIJI

Izdavanje prostorija za nevladine organizacije registrovane na teritoriji opštine se ne naplaćuje. U 2020. godini ni te organizacije nisu mogle držati veće manifestacije, i to se vidi u tabeli.

Programi u 2020. godini:

- skupština Društva ljubitelja prirode Kanjiža 17. januar 2020.
- skupština Udruženja velikih porodica opštine Kanjiža "Kutak" 20. januar 2020.
- Dan Svetog Save 27. januar 2020. (u organizaciji opštine)
- Veganski kulinarski krug u organizaciji Udruženja velikih porodica opštine Kanjiža "Kutak" 28. januara i 11. februara 2020. godine.
- plesna škola 26. i 27. januara, 1., 2. i 8. februara 2020. godine u organizaciji Kulturno-plesnog društva „Bolero” Kanjiža
- proba plesnog kluba M-Plus 29. i 30. januara, 4., 7. i 10. februara 2020. godine.
- Đački koncert 5. februara i 4. marta 2020. godine u organizaciji Osnovne muzičke škole.
- Dobrovoljno davanje krvi u organizaciji kanjiškog Crvenog krsta, 19. februara, 15., 22. i 28. aprila, 18. i 25. avgusta, 28. septembra, 13. oktobra, 16. i 29. decembra.
- Maskenbal 26. februara 2020. godine u organizaciji Udruženja velikih porodica opštine Kanjiža "Kutak"
- Čekanje proleća 28. februara 2020. godine u organizaciji Udruženja građana narodna ručna radionica „Levendula“
- Veganski kulinarski krug u organizaciji Udruženja velikih porodica opštine Kanjiža "Kutak" 3. mart 2020. godine

- Istorija plesa 8. mart 2020. godine u organizaciji Modern Folking
- Otvoreni dan 9. mart 2020. godine u organizaciji Kreativne Evrope iz Novog Sada
- izbori mesne zajednice 29. septembar 2020.
- proba Flore Bičkei, 7-11. septembra 2020. godine
- radionica za robotiku 11-13. decembra 2020. godine u organizaciji OŠ „J. J. Zmaj”
- Dodela paketića 19. decembra 2020. godine u organizaciji Nacionalnog saveta mađarske nacionalne manjine
- Projekcija filma 22. decembra 2020. godine u organizaciji Atalanta doo.

Pozorišni prostor je ujedno i mesto za probe

Prošle godine smo u našim prostorijama bez naknade omogućili probe za Kulturno-plesno društva „Bolero”, za plesni klub M-plus, kao i za Flora Bičkei i Ištvan Bičkei.

BIOSKOP KULTURA

Projekcije filmova

Kao i u ranijim godinama, ustanova je i u 2020. saradivala sa Filmskim festivalom „Slobodna Zona” (26. i 27. avgust) i sa Filmskim festivalom „Beldocs” (19. i 20. februar). Tokom ovih festivala smo besplatno projektovali nekoliko filmova. U organizaciji Vojvođanskog putujućeg bioskopa nije bilo filmova.

U sopstvenoj organizaciji su bili prikazani sledeći filmovi: Večna zima (januar), Ljubavna magija dokumentarni film Novosadske televizije (mart), Filmski portret o Ištvanu Domonkoš (u saradnji sa Književnog kolonijom (septembar), „Muškati, vojvođansko cveće” muzički dokumentarni film režisera Čongora Sas (decembar).

U saradnji sa Agencijom za distribuciju filmova Delius Film iz Beograda u martu smo prikazali ruski film „Sluga”, a u saradnji sa Megacom kompanijom smo krajem septembra prikazali „Pinokio”.

Razvoj bioskopa, promovisanje prikazivanja mađarskih filmova

U proteklim godinama je razvoju bioskopa posvećena posebna pažnja. U 2019. godini je urađena procena stanja i plan razvoja, i na osnovu toga radimo na realizaciji, pokušavamo da uskladimo taj prioritet sa konkursima.

Filmski Centar Srbije je u 2019. godini pružio finansijsku podršku u iznosu od 1,5 miliona dinara, a početkom 2020. godine je u Veliku salu instaliran novi audio sistem i novo platno sa dimenzijama 8x4 m pogodno za 3D projekcije. Kod navedene organizacije smo u 2020. godini konkurisali za novi digitalni projektor - neuspešno, (zbog pandemije je budžet Centra bio smanjen).

Takođe u 2020. godini smo postali jedan od osnivača civilne organizacije Mreže bioskopa Srbije.

Tokom online sastanaka mreže dobijamo korisne informacije, delimo iskustva sa ostalim članovima, i nadamo se da ćemo pomoću ove mreže moći legalno prikazivati strane filmove na mađarskom jeziku.

U jesen 2020. godine smo stupili u kontakt sa Collegium Hungaricum iz Beograda i u saradnji sa njima smo sastavili jedan spisak mađarskih filmova. Navedena institucija pokušava da nađe mogućnosti da ovi filmovi budu dostupni za emitovanje u Srbiji.

Takođe smo stupili u kontakt sa Nacionalnim udruženjem bioskopa iz Mađarske – u nadi zajedničke saradnje, konkurisanja.

GALERIJA „DOBÓ TIHAMÉR”



Galerija „Dobó Tihamér” je veoma značajna u kulturnom životu Kanjiže, gde bi posetioci upoznali likovne, književne i ostale umetnike.

Počev od osnivanja, galerija prati princip jedne rečine: tokom jedne godine izložbe se planiraju na osnovu jedne trećine lokalnih autora, jedne trećine regionalnih autora i jedne trećine inostranih autora. Zbog zatvorenih granica u 2020. godini nismo bili u mogućnosti da organizujemo izložbu stranih autora.

Cilj nam je da pokažemo rad lokalnih umetnika i da ovekovečimo naše vrednosti.

Posebnu pažnju posvećujemo odabiru izložbi, da i mladi i profesionalni umetnici dobiju jednake mogućnosti za prikaz svog dela.

Uticao pandemije na rad galerije

Zbog pandemije prouzrokovane korona virusom smo više puta morali da preorganizujemo rad galerije.

Od marta 2020. godine su manifestacije bile zabranjene, ali od jula iste godine se nastavio rad.

Pokušali smo na svim platformama obavestiti građane o aktuelnim događajima, pošto mesecima nismo mogli organizovati svečana otvaranja, a ni Opštinska uprava nije izdala Kalendar manifestacija.

Radno vreme je bilo prilagođeno merama i pravilima.

Radionice u galeriji

I prethodnim godinama smo izgradili veoma dobru saradnju sa osnovnom školom i predškolskom ustanovom, i zato u 2020. godini smo organizovali radionice za pojedine grupe. Zbog mera zaštite ove radionice ćemo morati organizovati na daljinu – na taj način će biti svima dostupni.

Imamo odličnu saradnju sa obrazovnim ustanovama, primamo posetioce-grupe, razrede.

Putujuća izložba

Izložba „Slika starih vremena” je nastavila svoj put.

Izložba kanjiškog arhitekta Karolj Puškaš je bila prikazana u Segedinu, Morahalom i Temerinu početkom 2020. godine. Za istu izložbu su zainteresovane i druge institucije: Nepker iz Subotice, kulturni centar iz Čoke i Dom kulture iz Horgoša. Neprestano tražimo i druge mogućnosti za prikazivanje navedene izložbe

Virtuelna galerija – online izložbe

Nakon završetka svake izložbe, sastavljamo virtuelnu galeriju, koja se objavljuje na FB stranici OKU Cnesa. Na ovaj način online izloža bude dostupna i za one koji nisu u mogućnosti ili ne žele lično da posete galeriju.

Izložbe u 2020. godini

Izložbe u 2020. godini smo realizovali u saradnji sa drugima ili u sopstvenoj organizaciji.

1. „Nagybánya örkében” – do 13. januara – izložba slikara Emila Kovač iz Satmarnemet
2. 17. januar – životno delo kanjiškog vajara Antal Kovač, sa predavljanjem knjige
3. 31. január – izložba „Gyöngyhímzés” Ane Njikuš iz Tate
4. 21. február – izložba „Nók Tárлата” u organizaciji Vojvođanskog likovnog kruga i Mađarskog kulturno-umetničkog društva „Ozora Arpad”
5. 13. avgust – izložba amaterskog fotografa Atila Đerkeš
6. 18. avgust – izložba pod nazivom Naš svakodnevni hleb, povodom Dana Svetog Stefana
7. 3. septembar – izložba Ištvana Fujkina pod nazivom „Felhő(n)járó” u organizaciji 68. Kolonije književnika u Kanjiži
8. 18. septembar – izložba slikara Ištvan Žaki iz Topole
9. 9. oktobar – izložba „Narodni instrumenti” u organizaciji XV Festivala kukuruza, uz likovno takmičenje
10. 20. oktobar – izložba kanjiškog keramičara Peter Ožvar
11. 13. novembar – izložba slikara Tobor Lazar iz Sente
12. 4. decembar – izložba ručnih radova povodom proslave jubileja 25 godina postojanja Mađarskog kulturno-umetničkog društva „Ozora Arpad”

Pored izložbi, u 2020. godini galerija je dala mesto i drugim manifestacijama, programima.

29. februar – predavanje o životu Tivadar Kostka Čontvari održano od strane Žofije Vegvari iz Budimpešte

5. mart – projektovanje dokumentarnog filma Magde Semeredi „Ljubavna magija”

Imamo u cilju da u galeriji svi umetnički smerovi dobiju mesta, da galerija bude otvorena za sve umetnike.

Konkursi

I dalje nam je prioritet opremljenost galerije, i nastojimo da poboljšamo istu učestvovanjem na raznim konkursima. Pokušavamo da u ponudu stavimo što raznovrsnije izložbe, da predstavimo ne samo lokalne, već i strane umetnike – uzimajući u obzir interesovanje posetilaca.

IIB JEDINICA ZA OBRAZOVANJE ODRASLIH

Rukovodilac: Hedvig Buzaš

Jedinica za obrazovanje odraslih se trudi da udovolji potrebama potencijalnih kandidata i tržištu rada.

Godišnji izveštaj za 2020. godinu sadrži podatke iz školskih godina 2019/2020 i 2020/2021.

Aktivnosti u drugoj polovini školske 2019/2020 godine:

KNJIŽENJE POSLOVNIH PROMENA:

Početkom 2020. godine smo dodelili diplome za 9 osoba – oni su prvi završili akreditovanu obuku Knjiženje poslovnih promena, u trajanju od 400 časova. Obuka je počela leta 2018. godine. U maju nas je posetio opštinski prosvetni inspektor i pregledao dokumentaciju akreditovane obuke. Poseta se završila pozitivnim iskustvom i počeli smo pripreme za pokretanje sledeće grupe.

Promene na osnovu povratnih informacija od prve grupe će biti adaptirane u obuku druge grupe.

Izrađene su kalkulacije za obuku. Stupili smo u kontakt sa Privredni savetnik doo iz Beograda da bi tražili pristup programu za knjigovodstvo koji se koristi na obukama. Dobili smo pozitivan odgovor i do kraja 2021. godine možemo da ga koristimo.

Informišemo zainteresovane i vodimo evidenciju o njima. Pošto je minimalan broj kandidata za grupu 15 osoba, moramo sačekati da situacija nastala zbog pandemije omogući rad sa velikim grupama u zatvorenom prostoru.

JEZIČKI KURSEVI

Jeseni 2019. godine smo pokrenuli kurseve engleskog, nemačkog i mađarskog jezika za odrasle, kao i kurs engleskog jezika za predškolski uzrast. Za kurs se prijavilo 60 dece.

Navedeni kursevi su do sredine marta 2020. godine bez problema trajali, kada je nastalo vanredno stanje zbog korona virusa. Kao posledica toga, sve kurseve u učionicama smo zaustavili. U martu su krenuli razgovori o mogućem nastavku kurseva na online platformama. Na osnovu povratnih informacija od polaznika kurseva, smo konstatovali da će online nastava biti organizovana samo za kurs engleskog jezika za decu školskog uzrasta.

Među odraslima sa kurseva mađarskog, nemačkog i engleskog jezika nije bilo dovoljno prijavljenih za onlline nastavu. Za predškolski uzrast metodički ne odgovara online nastava.

U maju je vanredno stanje bilo ukinuto, i tada smo dobili novi izazov: kako se vratiti na stari put. Stupili smo u kontakt sa nadležnim epidemiološkim institutom da bi se informisali o mogućnostima nastave.

Nakon potrebnih priprema smo ponovo pokrenuli kurseve nemačkog i engleskog jezika – u učionicama određene veličine da bi se održala socijalna distanca od 2 m.

Kursevi engleskog jezika – izuzev jedne grupe – su se završili u julu. Za te polaznike smo organizovali završni ispit, i za one koji su uspešno položili ispit, dodelili smo diplome.

Kurs nemačkog jezika B1.1 se završio 19. avgusta, a grupa A2 je završila u prvoj polovini septembra.

Neke grupe školskog uzrasta iz engleskog jezika su i dalje želele online nastavu, dok su se drugi vratili u učionice. U junu su i njima bila dodeljene diplome nakon uspešnog završnog ispita.

Početkom juna smo kontaktirali roditelje predškolskog uzrasta, i dogovorili smo se da povećanjem broja časova na nedeljnom nivou i povećanjem trajanja časova, deca će moći završiti kurs u roku od tri nedelje. Većina roditelja je tu opciju prihvatilo. Pošto se zbog promene realizacije kursa promenio i rok plaćanje, sa svakim roditeljem smo sastavili aneks ugovora. Zbog pandemije časovi se nisu mogli

nastaviti u objektima predškolskih ustanova, stoga su te grupe bile prebačene u učionicu 018 u OKU Cnesa.

Za decu iz Kanjiže se kurs završio 3. jula, a za decu iz Adorjana se završio 8. jula. Poslednji čas je bio otvoreni čas: roditelji, bake i deke su imali mogućnost da vide kako se nastava odvija. Na kraju poslednjeg časa smo dodelili diplome.

U junu smo kontaktirali polaznike kursa mađarskog jezika. Odlučili su se za nastavak kursa u jesen. Zbog toga smo u avgustu morali sastaviti aneks ugovora kako sa predavačem, tako i sa polaznicima. 2 osobe su raskinule ugovor. Časovi su krenuli krajem septembra.

Tabelarni prikaz aktivnosti u drugoj polovini školske 2019/2020 godine.

Naziv kursa	Nivo	Broj polaznika
Kurs engleskog jezika za predškolski uzrast	početni, napredni	46
Kurs engleskog jezika za školski uzrast	početni, napredni	22
Kurs engleskog jezika za odrasle (od ukupno 18 polaznika je 3 osoba u jesen završilo kurs)	početni, napredni	18
Kurs nemačkog jezika za odrasle	A2, B1	8
Kurs mađarskog jezika za odrasle (na osnovu odluke polaznika kurs se nastavio u jesen)	početni A1	3
Letnji intenzivni kurs za decu 6–11 godina (Čarolije)	početni	17
	ukupno:	114

LETNJI TEMATIČKI KURS (MAGIC)

U julu su započeli dogovori za predavačem o organizovanju letnjeg kursa. Kurs je planiran za period od 5 dana, za uzrast 6-11 godina. Urađene su kalkulacije, objavljene reklame za kurs sa temom čarolije (magic).

Evidentirali smo i informisali zainteresovane, uz praćenje propisa u vezi mera zaštite. Tada je bilo dozvoljeno 10 osoba u zatvorenom, i to je značajno otežao realizaciju kursa.

Bilo je više zainteresovanih, ukupno 17 dece, i na taj način smo kurs organizovali u dve grupe. Prva grupa od 9 osoba od 10 do 14 avgusta, a druga grupa sa 8 osoba od 17 do 21 avgusta. I od dec e i od roditelja smo dobili pozitivne povratne informacije.

KONKURSI

Zajedno sa civilnom organizacijom FERHA smo konkurisali kod Pokrajinskog sekretarijata za ravnopravnost polova za realizaciju kursa za pisanje biznis plana, ali nažalost nije uspelo.

Kurs za tkanje projekat civilne organizacije FERHA je stupio u fazu realizacije. 12 osoba je učestvovalo na kursu u trajanju od 60 časova. Kurs tkanja je bio finansiran od strane Pokrajinskog sekretarijata za obrazovanje, propise, upravu i nacionalne manjine-nacionalne zajednice. Polaznici su u decembru dobili diplome. U realizaciji projekta i sastavljanju dokumentacije je naša institucija saradivala.

ERASMUS+

U februaru nas je kontaktirala jedna organizacija iz severne Makedonije i iz Mađarske da bi nas zamolili da zajedno sa njima učestvujemo na tenderu Erasmus Plus. Zbog limitiranih humanih resursa smo samo jednu ponudu prihvatili – makedonskog partnera smo otkazali.

U nadi zajedničkog konkurisanja, sa organizacijom iz Mađarske smo od februara saradivali do avgusta, pošto je konkurs uspeo, 1. septembra smo potpisali ugovor o partnersvu.

„KÁRPÁTHÁLÓ KESZ”

Krajem januara, 2 predstavnika iz naše institucije je učestvovalo na skupštini udruženja „KárpátHáló” u Budimpešti. Diskutovali su o odrađenim zadacima iz 2019. godine i predstavili su nove izazove za 2020. godinu. Sledeća skupština je bila u decembru – online, na kojoj smo predstavili postignute rezultate iz 2020. godine i očekivane zadatke za 2021. godinu.

Početkom avgusta nas je kontaktirala civilna organizacije iz Mađarske „KárpátHáló KESZ” Közösségi Együttműködés a Szépkorúakért”, da bi nas zamolila da razmotrimo mogućnosti organizovanja kursa od 20 časova za 9 osoba. Na predavanjima su mogle učestvovati starije osobe sa osnovnim znanjem iz oblasti upotrebe računara. Tema kursa je upotreba pametnih telefona.

U avgustu smo počeli reklamirati kurs, koji je za polaznike bio u potpunosti besplatan, a predavanja se krenula u septembru. U oktobru su bila realizovana online klub zanimanja kao deo kursa. Dakle u oktobru se kurs završio i u novembru su dodeljene diplome.

IZNAJLJIVANJE PROSTORIJA: SEOSKI GAZDA

Savez agrarnih udruženja Vojvodine, sa sedištem u Sneti, je u maju 2020. godine kontaktiralo civilnu organizaciju FERHA. Zahtev je bio organizovanje 60-časovnog kursa MS Word-Excel za 20 osoba.

Pošto Ferha ne raspolaže odgovarajućom tehnikom, zato je za period kursa iznajmila učionicu i tehniku od OKU Cnesa, na osnovu odgovarajućeg cenovnika. U junu su bile formirane dve grupe, raspored časova i obezbeđeni su tehnički uslovi.

Kurs je krenuo 18. juna. 20. oktobra uz svečane okolnosti su polaznicima predate diplome.

Podaci za školsku 2020/2021 godinu

Aktivnosti u prvoj polovini školske 2020/2021 godine:

FONDACIJA PROSPERITATI

U drugoj polovini avgusta 2020. godine nas je kontaktirala Fondacija Prosperitati, i zamolila nas za izradu ponude za 40-časovni online kurs za početne preduzetnike.

Kurs je bio realizovan u septembru, četiri subote i jedna sreda. Na početku je bilo 394 polaznika, ali je samo 368 osoba uspešno završilo kurs. U oktobru su bile realizovane konsultacije za polaznike u organizaciji FERHA. U novembru smo sastavili i predali finansijsku dokumentaciju za kurs i konsultacije. U decembru smo modifikovali ugovore sa isporučiocima, arhivirali smo potvrde o realizaciji i isplatili smo ih.

Paralelno sa tim, u septembru 2020. godine je počela i školska godina. U oktobru smo pokrenuli kurs srpskog jezika za odrasle, kao i kurseve engleskog jezika za školski i predškolski uzrast. U ranijim godinama smo kurseve za najmlađe organizovali u objektima predškolske ustanove, ali zbog pandemije to više nije moguće, i zato su ti kursevi premešteni u učionice OKU Cnesa.

U novembru smo pokrenuli kurs engleskog jezika za odrasle. I pored toga je u toku kurs mađarskog jezika za odrasle, koji je počeo jeseni 2019. godine i bio je pauziran zbog pandemije.

Novembar mesec je u opštini doneo promene zbog pogoršanja situacije prouzrokovane pandemijom. Kursevi za školski uzrast, i kursevi mađarskog i engleskog za odrasle su se mogli nastaviti uz pridržavanje mera. Kurseve za predškolski uzrast smo pauzirali. Polaznici kurseva srpskog jezika za odrasle su imali razno mišljenje o online nastavi: 8 osoba je nastavilo kurs na online platformi, a 7 osoba je odlučilo da sačeka da se nastava može održavati redovno u učionicama.

Kontinuirano smo u kontaktu sa partnerima u vezi Erasmus+ konkursa. U decembru je održan prvi projekat sastanak, na online platformi pomoću Goodle Meet aplikacije. Sastavili smo partnerske izveštaje u vezi napredovanja projekta za septembar, oktobar, novembar i decembar.

Zbog pandemije smo se suočili za znatnim finansijskim izazovima.

Tabelarni prikaz aktivnosti u prvoj polovini školske 2020/2021 godine.

Naziv kursa	Nivo	Broj polaznika
Kurs engleskog jezika za predškolski uzrast	Kindergarten I, Kindergarten II, Kindergarten III	53
Kurs engleskog jezika za školski uzrast	Chatterbox 1, Chatterbox 2, Oxford Heroes 2	16
Kurs engleskog jezika za odrasle (na osnovu odluke grupe prekinuta predavanja su se nastavila u septembru)	početni	3
Kurs engleskog jezika za odrasle	Cuttin Edge Starter, CE Elementary, CE Pre-Intermediate, CE Intermediate	11
Kurs srpskog jezika za odrasle	A1-A2	15
Kurs mađarskog jezika (na osnovu odluke grupe, kurs koji se odnosi na školsku 2019/2020 godinu i koji je bio prekinut u proleće, se nastavlja od jeseni 2020.)	početni A1	3
Klub zanimanja za upotrebu pametnog telefona	za starije osobe	9
Realizacija online kursa za polaznike-početne preduzetnike u organizaciji Fondacije Prosperitati		368
	ukupno:	478

Ostale aktivnosti

Ostali zadaci jedinice za obrazovanje odraslih:

- o sastanci sa predavačima i polaznicima
- o organizovanje testova za proveru znanja i završnih ispita
- o formiranje grupa
- o sastavljanje rasporeda časova
- o sastanak sa isporučioocem knjiga
- o pružanje tehničkih uslova u učionicama
- o sastavljanje ugovora sa polaznicima i predavačima
- o praćenje uplata školarine
- o štampanje diplome
- o sastavljanje zapisnika o završnim ispitima
- o sastavljanje udžbenika, obnova istih
- o sastavljanje kalkulacija, ponuda
- o obračun honorara predavača
- o kontinuirana komunikacija sa medijskim kućama
- o administrativni poslovi vezani za kurseve, arhiviranje i ostali zadaci.

Jedinica za obrazovanje odraslih neprestano prati mogućnosti za konkurisanje u zemlji i inostranstvu.

III KLIZALIŠTE

Uz saglasnost lokalne samouprave, u drugoj polovini 2019. godine je veštačko klizalište prodato. Lokalna samouprava Kula je kupila istu za 1.993.899 dinara od naše institucije kao vlasnika. Kupac je u januaru 2020. godine izmirio finansijske obaveze, a naša institucija je na poslednji dan 2020. godine uplatila taj iznos u budžet opštine, kao sopstveni deo u projektu Gradovi u fokusu.

IV POKRETNNA VELIKA BINA

Na osnovu odluke Opštinskog veća iz 2017, naša institucija upravlja veliku ili pokretnu binu, koja je u svojini lokalne samouprave.

Iako je lokalna samouprava početkom godine zabeležila potrebe za binu od strane civilnih organizacija, institucija – zbog pandemije su sve manifestacije bile otkazane.

Velika bina je jedanput bila sastavljena u junu 2020. godine na vašarištu Kanjiže za manifestaciju „Kanizsa Feszt”, ali je i istog dana bila rastavljena – organizatori su otkazali program. Troškove sastavljanja i rastavljanja su finansirana iz budžeta opštine.

V KALENDAR MANIFESTACIJA

Među ostalog, dužnost i zadatak ustanove je sastavljanje, montaža i korektura mesečnog Kalendara manifestacija, koji izdaje i finansira Lokalna Samouprava. Tokom 2020. godine je ovaj kalendar bio izdat svega dva puta, u prva dva meseca. Posle zbog otkazanih programa se nije pokazala potreba za istim. Tokom leta, za juli mesec smo sastavili jedan kalendar, ali zbog pogoršanja situacije su programi bili otkazani.

VI MEDIJI

Obe jedinice su u kontaktu sa raznim oblicima javnog informisanja kako na opštinskom, tako i na regionalnom nivou. Po mogućnosti, izlazimo u susret novinarima, ukoliko znamo, rado odgovaramo na pitanja.

O važnijim manifestacijama obaveštavamo medijske kuće po važećem protokolu.

Višejezički website ustanove pruža informacije o aktualitetima, i novostima. Na FB stranici i Instagram stranici ustanove se nalaze sve važne informacije za zainteresovane.

VII SAMOOCENJIVANJE, OCENJIVANJE EFIKASNOSTI, KVALITET

Tokom rada se trudimo da budemo stručni, objektivni, da razvijamo saradnju. Jedna od osnovnih zahteva za naš rad je svakodnevna komunikacija sa posetiocima, stoga se posebno obraća pažnja u čitavu komunikaciju, na efikasno obavljanje organizacionih zadataka kao i na međusobnu komunikaciju i negovanje poslovnih odnosa.

Zaposleni su otvoreni prema stručnim usavršavanjima, stručnim sastancima. Od prošle godine su postale popularne aplikacije za video-konferenciju, i kolege su savladale upotrebu istih, i uspešno su ih koristili. Kao rezultat toga, sa partnerima smo bez ličnih sastanaka mogli biti u kontaktu, upoznali smo rad drugih, aktivnosti tokom pandemije.

Karolj Šarnjai v.d. direktora



Kanjiža, februar 2021.



Образовно-културна установа

Oktatási és Művelődési Intézmény

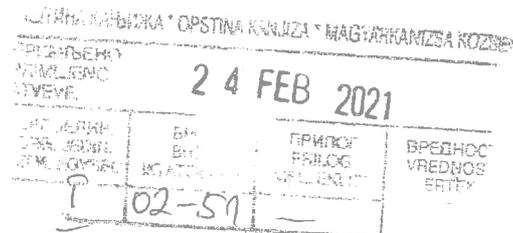
cnesa

Srbija, 24420 Kanjiža (Magyarkanizsa) – Glavni trg br. 9 (Fő tér 9.) – Tel./Fax: +381 24 873 043 – e-mail: cnesa@cnesa.rs –
www.cnesa.rs

Delovodni broj: 06-57/2020-4

Datum: 24.02.2021.

Kanjiža



Izvod iz zapisnika

Sa sednice Upravnog odbora OKU "Cnesa" koja je održana dana 24.02.2021. godine u 09,30 časova.

Nepotrebno izostavljeno

Dnevni red:

AD 3. Usvajanje izveštaja o radu za 2020. godinu

Direktor ustanove Karolj Šarnjai je obrazložio izveštaj o radu za 2020. godinu.

Odluka: Članovi upravnog odbora su jednoglasno usvojili izveštaj o radu za 2020. godinu

Nepotrebno izostavljeno


Kristina Vago,
predsednik upravnog odbora